

55/98-99

antwort von Ury Zu Züchen, ehe die Tagleistung alher [in Luzern vom 9. - 11. Juni]⁴ besucht wurde, und das alsdan von H. Gsanden hierüber ein specialbefelch ertheilt wurde, den vorwandt der jetzt brucht wirdt dardurch Zu fellen und stürzten. Dis nach gebüer anzuordnen ist der Herr [Zurlauben] das beste Instrument, Zwyyflet mir deswegen nit sein hohe prudenz werde ihme den Rechten expedient dictieren. Dessen Würckung wir inmitels erwartend". Die von Beat II. Zurlauben angebrachte Dorsualnotiz lässt annehmen, dass er sich für diese Vermittlertätigkeit nicht hergeben liess; auf jeden Fall wurde die obenerwähnte Luzerner Tagsatzung von Beat II. Zurlauben nicht besucht und - den gedruckten EA zufolge - dort auch der Streit zwischen Luzern und Uri nicht mehr erörtert. Nachfolgend nun der Text Zurlaubens: "Beträffend U.E. Von Ury geschicht mir Unrecht, dan ich wider myn willen gen Brunnen deputiert worden, auch Zuvor weder Von Lucern noch anderstwohohär einichen particularbericht, der sach halber Empfangen - desglychen hand U.E. Von Underwalden sich auch erklerdt".

1) s. EA VI 1, 1215 Art. 635

2) s. insbesondere AH 5/128, s. zu diesem Streit auch etwa AH 4/71, 72, 73

3) s. EA VI 1, 247 a sowie AH 55/2

4) s. EA VI 1, 248 (Nr. 144)

Original - AH 55, 154

99

1695 Mai 20., Solothurn

A

SCHREIBEN DES [FRANZ.] AMBASSADOREN [MICHEL-JEAN] AMELOT AN KARDINAL [TOUSSAINT] DE [FORBIN-]JANSON, "COMMANDEUR DES ORDRES DU ROY [LUDWIG XIV.]"

"Je prends la liberté ... de vous faire une tres humble priere. le s.^r [Johann Kaspar] B r a n d e n b e r g Capitaine de la garde suysse a ferrare vient de mourir à Zug, qui est sa patrie, il laisse deux fils tous deux en âge de remplir ce poste. l'aisné [Karl Franz B r a n d e n b e r g]¹ est dans le service des Espagnols, et le Cadet [Beat Josef B r a n d e n b e r g], qui est d'une autre Mere [nämlich von A n n a M a r i a Zurlauben], est attaché aux interests de la france.²

C'est en faveur de ce dernier, que ie demande ... l'honneur de sa Protection.

il à de plus l'avantage d'avoir commandé sous son Pere la compagnie suisse de ferrare ou il est actuellement, et son pere avant sa mort s'est demis de sa charge entre les mains de ce Cadet, autant qu'il estoit en luy. J'ose esperer de la Bonté de V.E. que ma priere ne luy sera pas desagreable ...".

- 1) Dessen Mutter war Anna Maria B r a n d e n b e r g
2) vgl. AH 45/17, 23

Kopie, in franz. Sprache - AH 55, 155-155a - Blatt 155a^r leer

100

[1674 März 12.]

ERKLAERUNG DES [FRANZ. HEERFUEHRERS, PHILIPP DE MONTAULT-BENAC],
DUC DE NAVAILLES, BIS ZUM 25. APRIL GEGENUEBER DER
FREIGRAFSCHAFT BURGUND EINEN WAFFENSTILLSTAND ZU BE-
OBACHTEN

s. EA VI 1, 914 Zeile 38-39, 915 Zeile 1-8. Diese Erklärung kam auf Drängen der eidg. Orte zustande.

Uebersetzung aus dem Französischen - AH 55, 155b-155c - Blatt 155c leer

101

1706 Juni 11., Mons

A

SCHREIBEN VON MUELLER, "ENSEIGNE DANS LA COMP. DE MR [BEAT HEIN-
RICH JOSEF] ZURLAUBEN AU REGMT. BRENDLE", [AN BEAT
JAKOB II. ZURLAUBEN]

"Je prend la liberté de vuos[!] écrire ces peu des lignes pour témogner la part que je prend a la mort de Monsieur [Beat Heinrich Josef] Zurlauben mon Capitain, lequel doit avoir esté tué a la dernier action [gemeint in der Schlacht von Ramillies], je m' imagine bien la peine, que cella causera a toute sa famille, de se voir quitté d'un homme de son merite, mais je prie le tout Puissant de les consoler et de conserver les restant en toute sorte des satisfaction, comme je doute nullement ... que la survivance de Mons.^r Zurlauben ne vienne à estre accordé a Mess.^{rs} vos fils [wohl im spez. Gardehptm. Beat Franz Plazidus Zurlauben gemeint]¹ auxquels je vuos